

**ADANA ADLİ YARGI İLK DERECE MAHKEMESİ ADALET KOMİSYONUNCA  
CEZA MAHKEMELERİ İÇİN OLUŞTURULAN 2017 YILI YEMİNLİ TERCÜMAN LİSTESİ**

SIRA NO	BŞV. NO	ADI SOYADI	TERCÜMANLIK DİLİ	VARSA ÇALIŞTIĞI KURUM VE KURULUŞUN ADI	ADRES	EV TELEFONU	İŞ TELEFONU	CEP TELEFONU
1	1	Mehmet GÜLER	Almanca	Emekli	Gürselpaşa Mah. 75328 Sok. Gülbahar Sefaköy Sitesi D Blok Kat: 13/25 Seyhan/ADANA			0 536 941 44 18
2	6	Ayben AKARPINAR YAŞKIŞ	Almanca	İSKEN Sugözü Enerji Santrali	Beyazevler Mah. 80018 Sok. Televi Sitesi B Blok Kat: 12/51 Çukurova/ADANA			0 535 627 24 24
3	9	Zeki OKUR	Almanca	Çukurova Üniversitesi Hukuk Fakültesi	Çukurova Üniversitesi Lojmanları C Blok D: 98 Sarıçam/ADANA		338 70 03	0 505 789 81 16
4	29	Nezihe ARIKAN	Almanca	Toros İlkokulu	Karşılar Mah. 82113 Sok. No: 4 Çukurova/ADANA	365 28 3		0 505 478 51 87
5	60	Nilay ARICI	Almanca-İngilizce	Sahara Tercüme Ofisi	Havuzlubahçe Mah. 15017 Sok. No: 32 Kat: 1 Seyhan/ADANA		352 04 35	0 538 365 83 01
6	5	Hude RAMO	Arapça		Dumlupınar Mah. 38090 Sok. No: 9/2 ADANA			0 543 914 51 96
7	13	Abir KARADEMİR	Arapça	Sahara Tercüme Ofisi	Toros Mah. Ahmet Sapmaz Blv. Bilgen Apt. Kat: 2/3 Çukurova/ADANA		352 04 35	0 507 911 88 22
8	15	Mehmet ÖZBEK	Arapça	Adana Emniyet Müdürlüğü	Karacaoğlan Mah. 3786 Sok. Turkuaz Apt. Kat: 4/7 Yüreğir/ADANA			0 532 521 07 05
9	16	İbrahim AKKURT	Arapça	Adana Emniyet Müdürlüğü	Atakent Mah. 2315 Sok. No: 28/9 ADANA		352 63 47	0 506 141 49 25
10	17	Nisrin DUBA	Arapça		Pınar Mah. 74003 Sok. Güney Sitesi A Blok Kat: 4 /18 Seyhan/ADANA			0 506 030 07 05
11	18	Mehmet ÖZGÜN	Arapça		Dumlupınar Mah. 38090 Sok. No: 9 Seyhan/ADANA	0 534 985 56 40		0 539 634 36 78
12	19	Adil YILMAZ	Arapça	Cebesoy İlkokulu	Kurtuluş Mah. 64010 Sok. Cebesoy İlkokulu Lojmanı No: 4 Seyhan/ADANA	459 99 95	458 34 04	0 505 886 18 92
13	21	Salahattin SÖNMEZ	Arapça	TOKİ Şehit Bahattin Kalaycı İlkokulu	Huzurevleri Mah. 80. Yıl Blv. Balıca Sitesi A Blok Kat: 2/3 Çukurova/ADANA		273 01 00	0 506 531 33 42
14	22	Tahsin DELİÇAY	Arapça		Gürselpaşa Mah. 75572 Sok. Tekinpark Sitesi A/8 Seyhan/ADANA			0 530 927 44 25
15	25	Muhammet KILIÇ	Arapça	Afet ve Acil Durum Yönetimi Başkanlığı Adana Sarıçam Konaklama Tesisi	Sümer Mah. 69014 Sok. Kat: 2 No: 3 ADANA			0 534 560 50 30
16	28	Gökhan CUNEDİOĞLU	Arapça	Adana Emniyet Müdürlüğü	Yeşiloba Mah. 46212 Sok. Zincirlibağlar Toki D6-32 Blok 4/10 Seyhan/ADANA		0 505 318 01 76	0505 455 33 00
17	34	Hilal AY	Arapça	Adana Emniyet Müdürlüğü	Yurt Mah. İsmail Hakkı Develi Blv. 71525 Sok. Melisa Apt. B Blok Kat: 1/1 Çukurova/ADANA			0 505 482 72 00
18	36	Mustafa ALBAYRAK	Arapça	Milli Eğitim Bakanlığı	Barbaros Mah. 17053 Sok. No: 14 Seyhan/ADANA			0 533 819 57 33
19	40	Lina JASİM	Arapça	Çınar Un Fabrikası	Ziyapaşa Mah. 67012 Sok. No: 17 Kat: 4/4 Seyhan/ADANA			
20	46	Hicran PAMUKÇU	Arapça	Zübeyde Hanım Anaokulu	Ziyapaşa Mah. 67074 Sok. No: 30 ADANA			0 546 978 43 63
21	52	Cem SUCU	Arapça	Kozan Orman İşletme Müdürlüğü	Çanaklı Mah. 10011 Sok. FG4A Blok Bina No: 7/D Kat: 5/10 Kozan/ADANA		515 83 35	0 530 607 00 69
22	61	Mustafa ÇİFTÇİ	Arapça	Sarıçam Konaklama Kampı	Başak Mah. 1013 Sok. No: 13 Yüreğir/ADANA			0 546 215 78 77
23	64	Halil YÜKSEL	Arapça	Sarıçam Konaklama Merkezi	19 Mayıs Mah. 1087 Sok. No: 38 Yüreğir/ADANA			0 542 219 59 51
24	12	Mehmet Emin AYDIN	Arapça (Suriye)	Cendere Özel Güvenlik Şirketi	Kocavezir Mah. Mirzaçelebi Sok. No: 20/1 Seyhan/ADANA			
25	20	Halime DURĞAY	Arapça (Suriye)		Kurtuluş Mah. Atatürk Cad. No: 97 Lokomotif Apt. Kat: 10/20 Seyhan/ADANA			0 505 769 72 39
26	30	Kinaz TÜKENMEZ	Arapça (Suriye)	Yaşam Tercüme Bürosu	Yavuzlar Mah. 4070 Sok. Asantaş Toki Konutları DG 7A Blok Kat: 3/8 Yüreğir/ADANA			
27	35	Ecevit DERİCİ	Arapça (Suriye)		Yurt Mah. 71391 Sok. No: 8 Bağcılar Apt. Kat: 3 Çukurova/ADANA			0 546 407 54 70

**ADANA ADLİ YARGI İLK DERECE MAHKEMESİ ADALET KOMİSYONUNCA  
CEZA MAHKEMELERİ İÇİN OLUŞTURULAN 2017 YILI YEMİNLİ TERCÜMAN LİSTESİ**

SIRA NO	BŞV. NO	ADI SOYADI	TERCÜMANLIK DİLİ	VARSA ÇALIŞTIĞI KURUM VE KURULUŞUN ADI	ADRES	EV TELEFONU	İŞ TELEFONU	CEP TELEFONU
28	47	Mehmet Emin ALBAYRAK	Arapça (Suriye)	Adana Adliyesi	Barbaros Mah. 17053 Sok. No: 14 Seyhan/ADANA		352 09 00	0 507 385 00 34
29	48	Abdurrahman DAĞ	Arapça (Suriye)		Gülpınar Mah. 37024 Sok. No: 3 Seyhan/ADANA		351 21 42	0 544 498 77 82
30	54	Halit ALBAYRAK	Arapça (Suriye)		Barbaros Mah. 17053 Sok. No: 14 Seyhan/ADANA			0 536 642 52 47
31	45	Nur KILIÇ	Arapça-İngilizce	Afet ve Acil Durum Yönetimi Başkanlığı Adana Sarıçam Konaklama Tesisi	Sümer Mah. 69014 Sok. Kat: 2 No: 3 ADANA			0 539 619 41 25
32	49	Esra DEMİR	Arapça-İngilizce	Sahara Tercüme Ofisi	Sümer Mah. 69055 Sok. No: 1/10 Seyhan/ADANA			0 544 240 07 37
33	58	Tuğba KARMIŞ	Arapça-İngilizce	Adana Yeminli Tercüman Bürosu	Şakirpaşa Mah. 42013 Sok. No: 9 Kat: 3 Seyhan/ADANA		351 76 76 359 72 70	0 532 113 20 69
34	63	Mehmet Garip DEMİR	Arapça-Kürtçe	Çukurova Üniversitesi Balcalı Hastanesi Emel Derneği	Gülpınar Mah. 37010 Sok. No: 55 Seyhan/ADANA			0 544 850 00 63
35	37	Bilgin YAV	Fransızca	Brüksel Başkonsolosluğu	Huzurevleri Mah. 77189 Sok. Akgül 9 Sitesi B Blok Kat: 1/2 Çukurova/ADANA			0 537 994 56 84
36	10	İsmet KAPLAN	Fransızca-İngilizce	Milli Eğitim Bakanlığı	Belediye Evleri Mah. Basımköy Villaları A Kapısı Çukurova/ADANA			0 505 768 86 92
37	55	Olga NİCULİTA	Fransızca-Rusça	Bodrum Cactus Mirage Family Club	Sümer Mah. 69042 Sok. No: 6 Kat: 1 Seyhan/ADANA			0 534 289 99 44
38	27	Neslihan TUNÇSEZEN	İngilizce	Tepebağ Anadolu İmam Hatip Lisesi	Kurtuluş Mah. 64019 Sok. Ziya Üçok Apt. Kat: 5/10 Seyhan/ADANA			0 553 409 61 71
39	32	İsmet ARGİN	İngilizce	Emekli	Mithatpaşa Mah. 58033 Sok. No: 11 Zemin Kat Seyhan/ADANA		363 00 17	
40	33	Suayip SARIKAYA	İngilizce	Adana Büyükşehir Belediyesi	Huzurevleri Mah. Türkmenbaşı Bly. Canögen Plaza Kat: 1/1 Çukurova/ADANA		457 10 25 / 1281	0 535 654 03 39
41	39	Ayşe YILDIZ	İngilizce	ABD Hava Kuvvetleri	Cemalpaşa Mah. 7. Sok. No: 19/6 Seyhan/ADANA		316 68 00	0 532 302 15 38
42	43	Beverly Meltem HİLBERT	İngilizce	Suat Terimer Anadolu Lisesi	Kurtuluş Mah. Ramazanoğlu Cad. Arzu Amber Apt. B Blok Kat: 2/4 Seyhan/ADANA			0 532 317 51 66
43	51	Fatih ASLAN	İngilizce		Levent Mah. 1746 Sok. No: 42 Yüreğir/ADANA		454 76 76	0 533 317 03 44
44	53	Bekir Kağan YAVUZ	İngilizce	Yavuz Mühendislik Şti.	Kenan Evren Bly. Kemal Akdoğan Sitesi C Blok Kat: 10 /19 Çukurova/ADANA		390 11 11	0 532 625 15 07
45	56	Mesut ATİK	İngilizce	Hava Kuvvetleri Komutanlığı	Hürriyet Mah. Atatürk Cad. No: 4517 Toki Lojmanları. C2-7-19 Blok Kat: 5/22 Sarıçam/ADANA		316 26 08	0 533 253 31 00
46	57	Berrin ÜNLÜ	İngilizce	Çukurova Üniversitesi Yabancı Diller Fakültesi	Cemalpaşa Mah. 63013 Sok. No: 6 Çelik Apt. Kat: 5/10 ADANA			0 532 297 30 03
47	62	Gökhan ÖZBAĞ	İngilizce	Meryem İç & Dış Tercümanlık Eğitim Danışmanlık Ltd. Şti.	Demetevler Mah. 53086 Sok. No: 8 Seyhan/ADANA	421 19 01	363 01 63	0 532 47 09 49
48	3	Volkan MERMİ	İngilizce-Almanca		Yurt Mah. 71307 Sok. Ahmet Fatın Apt. Kat: 1/3 Çukurova/ADANA			0 543 877 44 95
49	65	Murad ALBAYRAK	İngilizce-Arapça (Suriye)	Havuzlubahçe Mesleki ve Teknik Anadolu Lisesi	Akkapı Mah. 12089 Sok. No: 4/1 ADANA			0 542 454 61 34
50	31	Serena ÖZTAŞ	İngilizce-Fransızca	Adana Büyükşehir Belediyesi	Reşatbey Mah. 62001 Sok. Özler Apt. Kat: 6/18 Seyhan/ADANA			0 544 768 10 65
51	23	Abdullah KARACA	İngilizce-Fransızca-Almanca	Çukurova Üniversitesi	Tepebağ Mah. 27031 Sok. No: 14/2 Seyhan/ADANA	351 80 23	351 90 45	0 532 575 2 33
52	2	Merve USTA ACAR	İşaret Dili	Şehit Yavuz Öztürk Halk Eğitim Merkezi	Beyazevler Mah. 80051 Sok. Seza Apt. 4/4 Çukurova/ADANA			0 544 343 93 04
53	11	Ertan AKPINAR	İşaret Dili	Seyhan İşitme Engelliler İlkokulu	Huzurevleri Mah. 77154 Sok. Orhan Öz Apt. Kat: 1/1 Çukurova/ADANA	0 507 301 06 58	225 03 49	0 505 265 41 99

**ADANA ADLİ YARGI İLK DERECE MAHKEMESİ ADALET KOMİSYONUNCA  
CEZA MAHKEMELERİ İÇİN OLUŞTURULAN 2017 YILI YEMİNLİ TERCÜMAN LİSTESİ**

SIRA NO	BŞV. NO	ADI SOYADI	TERCÜMANLIK DİLİ	VARSA ÇALIŞTIĞI KURUM VE KURULUŞUN ADI	ADRES	EV TELEFONU	İŞ TELEFONU	CEP TELEFONU
54	42	Tuba TORUN	İşaret Dili		Osmangazi Mah. 1979 Sok. Osmanlı Sitesi Y-11 Blok No: 19 Kat: 6/14 Sarıçam/ADANA			0 546 534 04 75
55	50	Sibel ÖZÜER	İşaret Dili	Aile ve Sosyal Politikalar Adana İl Müdürlüğü	Huzurevleri Mah. 77215 Sok. Göksu Apt. Kat: 6/24 Çukurova/ADANA		458 84 24	0 542 276 69 51
56	67	Mügem AKDAMAR	İşaret Dili	Aile ve Sosyal Politikalar Adana İl Müdürlüğü	Mahfesiğmaz Mah. 79001 Sok. Ata Apt. Kat: 1/2 Çukurova/ADANA		458 84 22	
57	24	İlhan KAHRAMAN	Kürtçe	Adana Denetimli Serbestlik Müdürlüğü	Atakent Mah. 2281 Sok. No: 17/7 Yüreğir/ADANA		352 23 10	0 505 707 42 71
58	38	Abdulcelil TAŞ	Kürtçe	Dilek Tercüme Bürosu	Fevzipaşa Mah. 48180 Sok. No: 32/2 Seyhan/ADANA		352 04 50	0 544 969 78 11
59	41	Mehmet Ali EKİNCİ	Kürtçe	Onatça - İşisâğlam Hukuk Bürosu	Bey Mah. 16033 Sok. No: 8 Seyhan/ADANA	361 55 32	359 00 90	0 530 415 42 69
60	59	Hüsna AYDIN	Kürtçe		Serinevler Mah. 1234 Sok. Jandarma Er Mustafa Gökşal Cad. Ev No: 87 C Blok Yüreğir/ADANA			0 538 403 24 43
61	66	Seyithan BİLEN	Kürtçe	Adamhasan Avukatlık Bürosu	Gülbağçe Mah. 13192 Sok. No: 12 Seyhan/ADANA	359 16 61		0 545 943 56 57
62	7	Hamit DİKMEN	Osmanlıca	Çukurova Üniversitesi İlahiyat Fakültesi	Yeşilyurt Mah. 70617 Sok. Subaşılar Sitesi B Blok No: 2/42 Seyhan/ADANA		338 69 72 - 171	0 544 495 1092
63	44	İshak DELİBAŞ	Osmanlıca	Ceyhan İlçe Müftülüğü	FSM Mah. İnönü Blv. DSİ Loj. A Blok Kat: 1/1 Ceyhan/ADANA	0 533 256 65 55 0 535 474 46 46	613 12 70	

**Başkan**  
**Ramazan YILMAZ**  
Adalet Komisyonu Başkanı

**Üye**  
**Ali YELDAN**  
Cumhuriyet Başsavcısı

**Üye**  
**Adem TAŞLI**  
Ağır Ceza Mahkemesi Başkanı